



AMBASCIATA D'ITALIA
L'AVANA

**AFFIDAMENTO DIRETTO SEMPLIFICATO TRAMITE DETERMINA A CONTRARRE
(per affidamenti diretti di forniture e servizi di importo inferiore a 40.000 euro con operatore già
individuato)**

L'AMBASCIATORE

Visto il decreto del Presidente della Repubblica 5 gennaio 1967, n. 18, "Ordinamento dell'amministrazione degli affari esteri";

Vista la legge 7 agosto 1990, n. 241, "Nuove norme in materia di procedimento amministrativo e di diritto di accesso ai documenti amministrativi";

Visto il decreto del Presidente della Repubblica 1 febbraio 2010, n.54, "Regolamento recante norme in materia di autonomia gestionale e finanziaria delle rappresentanze diplomatiche e degli uffici consolari di I categoria del Ministero degli affari esteri";

Visto il decreto del Ministro degli affari esteri e della cooperazione internazionale 2 novembre 2017, n. 192, "Regolamento recante disciplina delle procedure per l'affidamento e la gestione dei contratti da eseguire all'estero";

Considerata l'esigenza di dare attuazione ai principi desumibili dall'articolo 32, comma 2, del decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50; (*..omissis... la stazione appaltante può procedere ad affidamento diretto tramite determina a contrarre, o atto equivalente, che contenga, in modo semplificato, l'oggetto dell'affidamento, l'importo, il fornitore, le ragioni della scelta del fornitore, il possesso da parte sua dei requisiti di carattere generale, nonché il possesso dei requisiti tecnico-professionali, ove richiesti*);

Visto il bilancio di previsione per l'esercizio finanziario 2022 e, in particolare, i criteri di programmazione della spesa delineati dalla relazione di cui all'art. 6, comma 8, del DPR n. 54 del 2010;

Considerato che si è reso necessario acquisire il servizio di Sorveglianza della Residenza dell'Ambasciatore per l'anno 2022, per le motivazioni indicate nella suddetta relazione e per garantire la sicurezza della Residenza;

Vista la proposta del 23 ottobre 2021 da cui risulta che il prestatore di servizio Horacio LEON ORDAZ ha offerto di rendere il suddetto servizio per l'importo complessivo annuale di Euro 2.904,00;

Visto che, in base alla normativa locale, oltre all'importo di cui sopra a favore del prestatore di servizio, è previsto il pagamento di CUP 84.249,00 (pari a Euro 3.041,39) all'anno all'Ente Statale PALCO, quale datore di lavoro; (Cambio SIBI 1 € = 27,7008 CUP)

Considerato che, sulla base del cambio pubblicato nel sito della Banca d'Italia alla data odierna, il suddetto importo è inferiore ad euro 40.000;

Considerato che il suddetto importo trova capienza nelle risorse finanziarie all'uopo allocate nel bilancio della sede;

Considerato che, per la tipologia e per il valore stimato del contratto da acquisire, l'articolo 7, comma 2, lettera a) del DM n. 192 del 2017, prevede che il contraente sia selezionato mediante affidamento diretto;

Considerato che, sulla base delle verifiche effettuate a cura del responsabile unico del procedimento, in relazione alle condizioni del mercato di riferimento e all'oggetto e tipologia delle prestazioni da acquisire, l'importo contrattuale è congruo e l'operatore individuato possiede i requisiti previsti per l'affidamento del servizio:

DETERMINA

1. di approvare la proposta citata in premessa;

2. che la spesa connessa alla presente procedura sarà imputata al Titolo I.11.01 (Sorveglianza e Custodia) del bilancio di sede;

3. di nominare il Commissario Amministrativo Aggiunto Dr. Roberto Puddu, quale responsabile unico del procedimento, che, con autonomia decisionale, svolge tutte le attività riferite al suddetto affidamento, ivi comprese quelle in materia di trasparenza e di prevenzione della corruzione e di protezione dei dati personali, in conformità con la vigente normativa, individuando le modalità appropriate per il perseguimento delle esigenze pubbliche sottese all'appalto di cui trattasi.

L'Avana, 01/01/2022



L'Ambasciatore
Roberto Vellano



Ambasciata d'Italia
L'Avana

Contratto 17 / 2022

OGGETTO: Servizio di sorveglianza presso la Residenza dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al nr. 4607, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba.

PRESTATORE DI SERVIZIO: Sig. Horacio LEON ORDAZ, nato all'Avana il 14/02/1971, carta d'identità nr.71021414120 rilasciata dalle Autorità cubane in data 07/07/2009.

IMPORTO: € 2.904,00 in favore della prestazione del servizio e CUP 84.249,00 in favore dell'Ente Statale Palco quale fornitore della forza lavoro per le Rappresentanze diplomatiche.

L'Ambasciata d'Italia in L'Avana ha accettato il preventivo per la prestazione di servizi reso in data 23/10/2021, che forma parte integrante del presente Atto, presentato dal Sig. Horacio LEON ORDAZ, al quale sarà affidato il servizio di sorveglianza della Residenza dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana sita al nr. 4607, 5ta Avenida, Miramar, Playa, L'Avana, Cuba, per l'importo summenzionato.

Le condizioni e accordi ai quali attenersi sono i seguenti:

Da parte dell'Ambasciata:

1. L'Ambasciata, aderendo alle disposizioni giuridiche locali, s'impegna ad iscrivere il suo nominativo nei Registri dell'Ente Statale Palco, ente di riferimento per la forza lavoro locale impegnata presso le Rappresentanze diplomatiche.
2. L'Ambasciata provvederà al pagamento mensile al predetto Ente Palco delle quote previste dal contratto;
3. L'Ambasciata, in caso di inadempienza agli obblighi sotto indicati, provvederà ad avvisare l'Ente Palco per la terminazione del rapporto d'impiego.

Da parte del Prestatore di servizio:

1. Il Signor LEON ORDAZ, titolare della carta d'identità nr. 71021414120 (d'ora in avanti il "Prestatore di servizio"), si impegna a provvedere a quanto segue:
 - a. Effettuare il servizio di sorveglianza presso la Residenza dell'Ambasciata d'Italia in L'Avana per un totale di 44 ore settimanali.
 - b. Il servizio dovrà essere eseguito a regola d'arte e nei termini previsti.
2. Il Prestatore di servizio si impegna a rispettare la legislazione locale vigente, in particolare si assume la piena responsabilità dell'adempimento dei propri obblighi previsti dalla Legislazione di previdenza sociale locale.

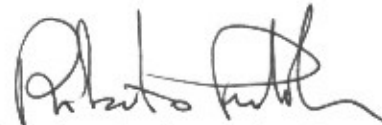
3. Il presente atto decorrerà dall'1/01/2022 fino al 31/12/2022 e non è rinnovabile tacitamente.
4. Il Prestatore di servizio dichiara di avere e mantenere durante la realizzazione del servizio il domicilio in Edif. 54, Guiteras, Habana del Este, L'Avana, Cuba.
5. Ogni controversia fra le parti nell'interpretazione, realizzazione o risoluzione del presente atto che non si possa definire con un tentativo di preliminare composizione amministrativa, sarà deferita al foro locale.
6. L'Ambasciata d'Italia, quando constati l'incapacità o negligenza evidente del Prestatore di servizio nell'esecuzione dei servizi, è titolata a rescindere l'impegno assunto e promuovere ogni azione pertinente per danni e pregiudizi contro il suddetto.
7. Durante l'esecuzione del servizio, oggetto del presente atto, il Prestatore di servizio assume tutte le responsabilità in caso di infortuni e danni causati eventualmente a sé, a persone o cose derivanti da deficienze o negligenze nell'esecuzione dello stesso.
8. Il presente atto è redatto nelle lingue italiana e spagnola. In caso di controversie prevarrà fra i due testi quanto scritto in lingua italiana.
9. Il presente atto può essere rescisso da qualunque delle due parti con un preavviso di 15 giorni, salva la possibilità di ridurre tale periodo con il consenso di entrambe le parti. Il presente atto può essere inoltre rescisso unilateralmente dall'Ambasciata senza preavviso e senza rivalsa di alcun tipo o natura da parte del Prestatore di servizio in caso di gravi inadempienze degli obblighi ivi contenuti da parte dello stesso.
10. Il pagamento dell'importo del presente contratto sarà suddiviso in quote mensili di valore costante che saranno corrisposte previa constatazione della regolare erogazione delle prestazioni nel relativo periodo.

Copia del presente contratto dovrà essere restituito dal Prestatore di servizio all'Ambasciata d'Italia, firmato a titolo di ricevuta e di accettazione incondizionata delle clausole e accordi in esso contenuti.

L'Avana, 1/1/2022



Il Prestatore di servizio
Horacio León Ordaz



Il Commissario Amministrativo
Roberto Puddu